

進階看家本領

I. Choosing the best seat for your guests 為客人挑選合適的桌位



帶位是一項看似簡單，卻頗有學問的功夫。要先了解客人的要求，再為客人提供最佳的用餐位置。

例

G.: We don't smoke.

G: 我們不抽煙。

⇒ H: **No problem. I'll seat you in the non-smoking section.**

H: 沒問題，我會讓您坐在非吸煙區。

例

G: We'd like a table by the window, if possible.

G: 如果可能的話，我們想要靠窗的桌子。

⇒ H: **No problem. I'll clear one for you right away.**

H: 沒問題，我會幫您清一桌出來。

例

G: My husband has a hearing problem. Do you have a nice, quiet table?

G: 我丈夫有聽力問題。你們有舒適、安靜的桌位嗎？

⇒ H: **No problem. I'll arrange a table for you in the corner.**

H: 沒問題，我會安排您們坐角落的桌子。

例

G: I'm meeting some friends later. Could you let them know where I'm sitting?

G: 我稍後要在這兒和幾個朋友碰面。你可以讓他們知道我坐在那裡嗎？

⇒ H: **No problem. I'll show them to your table.**

H: 沒問題，我會帶他們到您的桌位。

例

G: My husband has a wheelchair. Can you accommodate him?

G: 我丈夫坐輪椅。你們可以為他作安排嗎？

⇒ H: **No problem. I'll move one of the chairs out of the way.**

H: 沒問題，我會把其中一張椅子移開。

例

G: We've got three kids with us. Do you have enough high-chairs?

G: 我們有三個小孩。你們有足夠的兒童高腳椅嗎？

⇒ H: **No problem. I'll borrow one from the coffee shop next door.**

H: 沒問題，我會從隔壁的咖啡廳借一張。